

Da: Elio Graziano elio.graziano@gmail.com
Oggetto: [menomali] MenoMaliTrip2025
Data: 28 gennaio 2025 08:59
A: menomali@colosseo.org

ITA

Care amiche donatrici,
cari amici donatori

MenoMali si rimette in marcia: fra una decina di giorni, per l'esattezza il 7 febbraio prossimo, inizia la prima missione del 2025. Insieme al team MenoMali in Mali, si preparano gli ultimi dettagli, la cronologia degli impegni e la finalità specifica dei singoli interventi, lasciando come sempre una grossa casella aperta dal titolo "Varie ed eventuali" da affrontare in loco e risolvere al meglio grazie alla esperienza sul campo e ad un mix di immaginazione, fortuna e buona volontà.

Come sempre MenoMali porterà con sé la vostra eccezionale energia e le vostre generose donazioni che ci permettono di operare un concreto aiuto in ogni campo d'azione:

Sanità
Acqua
Istruzione

Week Hospital

Sergio, Fabrizio e Alessio lavorano alla redazione della lista dei malati da visitare ed operare durante la successiva missione sanitaria e alla contestuale verifica dei malati già operati.

Pozzo Margherita

Il team Acqua lavora con Camara per andare a visitare e verificare di persona il buon funzionamento dei 3 pozzi già realizzati, nonché le condizioni dei villaggi che ospitano i tre pozzi Margherita.

Istruzione

Il progetto la Scuola di Djamballa prosegue con ottimi risultati in termini funzionali, scolastici e di frequentazione delle tre aule realizzate.

Si cercherà di visitare di persona il villaggio e soprattutto la scuola: insegnanti e alunni.

Nel frattempo MenoMali ha sviluppato e proposto alla Fondazione Akelius un progetto più ampio che prevede la costruzione di altre scuole per il primo ciclo elementare, nella stessa regione di Djamballa.

Durante la Missione completeremo il rilievo dei villaggi dell'area intorno a Faladie dal punto di vista del bisogno e dell'offerta di scuole primarie.

Valuteremo inoltre tutti gli aspetti tecnici e burocratici per confermare la fattibilità ed i tempi del progetto.

Grazie sempre, ad ognuno di voi,

Elio
MenoMali
www.menomali.org

donazione online: via [Paypal](https://www.paypal.com)

donazione con bonifico: a MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

FRA

Chers amis donateurs
chers amis donateurs

MenoMali reprend la route : dans une dizaine de jours, le 7 février exactement, la première mission de 2025 commencera. Avec l'équipe de MenoMali au Mali, les derniers détails, le calendrier des engagements et l'objectif spécifique des interventions individuelles sont en cours de préparation, laissant comme toujours une grande boîte ouverte intitulée « Divers et éventualités » à traiter sur place et à résoudre de la meilleure façon possible grâce à l'expérience du terrain et à un mélange d'imagination, de chance et de bonne volonté.

Comme toujours, MenoMali apportera votre énergie exceptionnelle et vos dons généreux qui nous permettent d'apporter une aide concrète dans tous les domaines d'action :

Santé
l'eau
L'éducation

Week Hospital

Sergio, Fabrizio et Alessio travaillent à l'établissement de la liste des patients à visiter et à opérer lors de la prochaine mission sanitaire et au contrôle des patients déjà opérés.

Puits Margherita

L'équipe Eau travaille avec Camara pour visiter et voir par eux-mêmes le bon fonctionnement des trois puits déjà construits, ainsi que les conditions dans les villages accueillant les trois puits Margherita.

Education

Le projet de l'école de Djamballa se poursuit avec d'excellents résultats en termes de fonctionnement, d'éducation et de

Le projet de l'école de Djamballa se poursuit avec d'excellents résultats en termes de fonctionnement, d'éducation et de fréquentation dans les trois classes construites. Nous essaierons de visiter le village et surtout l'école personnellement: enseignants et élèves. Entre-temps, MenoMali a développé et proposé à la Fondation Akelius un projet plus large qui comprend la construction d'autres écoles pour le premier cycle de l'école primaire, dans la même région de Djamballa. Pendant la mission, nous achèveront l'étude des villages dans la région autour de Faladie du point de vue de la nécessité et de l'offre d'écoles primaires. Nous évaluerons également tous les aspects techniques et bureaucratiques afin de confirmer la faisabilité et le calendrier du projet.

Merci à chacun d'entre vous,

Elio
MenoMali
www.menomali.org

donation online: via [Paypal](#)

virement bancaire: MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

ENG

Dear donor friends,

MenoMali is returning on the road: in about ten days, on February 7, the first mission of 2025 begins. Together with the MenoMali team in Mali, the final details, the timeline of commitments, and the specific purpose of individual interventions are being prepared. As always, a big box entitled "Miscellaneous and eventual" is left open to be addressed on the spot and resolved as best as possible thanks to field experience and a mix of imagination, luck, and goodwill.

As always, MenoMali will carry with it your exceptional energy and generous donations that enable us to operate concrete help in every field of action:

Healthcare
Water
Education

Week Hospital

Sergio, Fabrizio, and Alessio are working on drawing up the list of patients to be visited and operated on during the next week hospital, and verifying the patients already operated.

Margherita water well

The Water team is working with Camara, to visit and see for themselves the proper functioning of the three wells already built and the conditions in the villages that host them.

Education

The Djamballa School project continues with excellent results in terms of function, schooling and attendance in the three classrooms built.

Efforts will be made to visit the village and especially the school in person: teachers and pupils.

In the meantime, MenoMali has been developing and has proposed a larger project to the Akelius Foundation to build more primary schools in the same region of Djamballa.

During this Mission we will complete the survey of the villages in the area around Faladie to verify the need and supply of elementary schools.

We will also evaluate all technical and bureaucratic aspects to confirm the feasibility and timing of the project.

Thank you always, to each of you,

MenoMali
www.menomali.org

donation online: via [Pay,pa](#)

via bank: MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

Da: **fdm** fdm@colosseo.org
Oggetto: [menomali] Day 2 #MenoMaliTrip2025
Data: 10 febbraio 2025 10:55
A: menomali menomali@colosseo.org

[#MenoMaliTrip2025](#)
[GALLERY](#)

ITA

Finalmente un saluto dal Mali...

Fortunatamente una temperatura mite ci accoglie compensando i frequenti tagli della corrente elettrica e quindi i ventilatori fermi.

Tutto appare immutato, non sembra di essere mancati per più di un anno!

Dopo un breve briefing con i nostri collaboratori, Paul, Camara, Tall e Baba che ci aggiornano su situazione locale e nei villaggi, l'agenda preparata prima della partenza prende vita.

WeekHospital

Un collegamento remoto con il nostro chirurgo Sergio ci permette di visitare 10 nuovi malati da preparare per la prossima missione sanitaria e altrettanti ex pazienti. Il centro medico di Kati ci mette a disposizione uno spazio per la consultazione e il nostro collaboratore chirurgo Diallo è la mano competente che permette a Sergio di formulare una diagnosi. Tutto lo staff della struttura è come sempre pronto per eseguire gli accertamenti richiesti tra TAC, ecografie e accertamenti diagnostici.

Istruzione

Il progetto MenoMaliSchool in sinergia con la [Fondazione Akelius](#) prende vita con il primo incontro con il Sindaco della regione per ora scelta. Presentiamo il progetto con slides e documentazione cartacea. Il progetto viene accolto con entusiasmo e procediamo con i dettagli previsti nei prossimi giorni. Lo scopo del progetto è incrementare l'accesso al primo ciclo di studio prendendo spunto dall'esperienza della Scuola di [Djamballa](#).

Grazie al tuo sostegno tutto questo è stato finora possibile!

Fabrizio
MenoMali
www.menomali.org

donazione online: via [Paypal](#)

donazione con bonifico: a MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

FRA

Enfin un salut du Mali...

Heureusement, une température douce nous accueille, compensant les fréquentes coupures d'électricité et donc l'arrêt des ventilateurs.

Tout semble inchangé, on n'a pas l'impression que nous ayons disparu depuis plus d'un an !

Après un petit briefing avec nos collaborateurs, Paul, Camara, Tall et Baba qui nous font le point sur la situation locale et dans les villages, l'agenda préparé avant le départ prend vie.

WeekHospital

Une connexion à distance avec notre chirurgien Sergio nous permet de rendre visite à 10 nouveaux patients pour préparer la prochaine mission sanitaire et autant d'anciens patients. Le centre médical de Kati nous met à disposition un espace de consultation et notre collaborateur chirurgien Diallo est la main

nous met à disposition un espace de consultation et notre collaborateur chirurgien Diallo est la main compétente qui permet à Sergio de formuler un diagnostic. Comme toujours, tout le personnel sanitaire est prêt à effectuer les tests requis, notamment les scanners, les échographies et les tests de diagnostic.

Instruction

Le projet MenoMaliSchool en synergie avec la [Fondation Akelius](#) prend vie avec la première rencontre avec le Maire de la région choisie pour l'instant. Nous présentons le projet avec des slides et une documentation papier. Le projet est accueilli avec enthousiasme et nous procédons aux détails attendus dans les prochains jours. L'objectif du projet est d'élargir l'accès au premier cycle d'études en s'inspirant de l'expérience de l'école [Djamballa](#).

Grâce à votre soutien, tout cela a été possible jusqu'à présent !

Fabrizio
MenoMali
www.menomali.org

donation online: via [Paypal](#)

virement bancaire: MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

ENG

Finally a greeting from Mali...

Fortunately, a mild temperature welcomes us, compensating for the frequent cuts in electricity and therefore the stopped fans.

Everything appears unchanged, it doesn't feel like we've been missing for more than a year!

After a short briefing with our collaborators, Paul, Camara, Tall and Baba who update us on the local situation and in the villages, the agenda prepared before departure comes to life.

WeekHospital

A remote connection with our surgeon Sergio allows us to visit 10 new patients to prepare for the next health mission and as many former patients. As always, the Kati medical center provides us with a space for consultation and our surgeon collaborator Diallo is the competent hand that allows Sergio to formulate a diagnosis. As always, all the facility staff is ready to carry out the required tests including CT scans, ultrasounds and diagnostic tests.

Instruction

The MenoMaliSchool project in synergy with the [Akelius Foundation](#) comes to life with the first meeting with the Mayor of the region chosen for now. We present the project with slides and paper documentation. The project is welcomed with enthusiasm and we proceed with the details expected in the next few days. The aim of the project is to increase access to the first cycle of study by taking inspiration from the experience of the [Djamballa](#) School.

Thanks to your support all this has been possible so far!

Fabrizio
MenoMali
www.menomali.org

donation online: via [Pay,pa](#)

via bank: MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

Da: **ilaria vernier** ilaria.vernier@gmail.com
Oggetto: [menomali] Day 3 #MenoMaliTrip2025
Data: 11 febbraio 2025 18:39
A: menomali@colosseo.org



[#MenoMaliTrip2025](#)
[GALLERY](#)

ITA

Buon pomeriggio a tutti,
l'agenda della Missione e' fitta di impegni.
Abbiamo ancora diversi giorni di fronte a noi ma la sensazione
e' sempre quella che il tempo non sia abbastanza per fare tutto.
Ed il tempo e' quello africano, dove ogni cosa procede, ma con il suo proprio passo.

Istruzione

Il progetto della Scuola di Djamballa,
iniziato nel 2021 grazie all'iniziativa ed al sostegno del Rotary Club di Tivoli
e del Rotary Club di Bamako e' stato un successo,
non solo in termini di risultati concreti.

Oggi abbiamo incontrato gli amici del Rotary Club di Bamako per la conclusione ufficiale del progetto.
E' stato un momento lieto di ricordi ed aneddoti di questi due anni importanti di lavoro insieme
che ha dato vita ad una scuola ma anche nuove relazioni umane basate sul rispetto e la fiducia.

Abbiamo assunto l'impegno reciproco di continuare a confrontarci e supportarci nel futuro.

Pozzo Margherita

Durante la scorsa Missione avevamo effettuato un intervento di manutenzione sul pozzo
del villaggio di Buyini.
Purtroppo la pompa, che utilizza una nuova tecnologia, ha di nuovo smesso di funzionare.
Il problema del funzionamento del pozzo e' in questo caso legato alla difficoltà di accesso
ai pezzi di ricambio ed alla mancanza di manodopera specializzata in grado di effettuare la manutenzione.
Decidiamo di sostituire la pompa con un modello tradizionale di robusta provenienza indiana.
Costo totale dell'intervento 1500€.

Abbiamo visitato Ngara, un villaggio di 3000 abitanti ad un'ora di distanza da Kati.
L'associazione AfricaBougou ha appena realizzato il nuovo dispensario per i malati del villaggio.
E' un piccolo edificio in laterite costruito a regola d'arte.
Poco distante c'e' una scuola che accoglie circa 200 bambini.
Il pozzo tra le due strutture non funziona da quattro anni.
Accanto ad esso c'e' un castello d'acqua, ma non funziona neanche quello.

Visitiamo gli altri due pozzi esistenti.
Sono distanti l'uno dall'altro ma, soprattutto,
distanti dalla scuola e dal dispensario.
Decidiamo di intervenire sul pozzo non funzionante.
Condurremo delle analisi approfondite per capire se può essere
ripristinato o se al contrario, se ne dovrà costruire uno nuovo .
Costo totale delle indagini 500€.

Abbiamo bisogno, sempre, del tuo sostegno.
Grazie di cuore

Ilaria
MenoMali

donazione online: via [Paypal](#)

donazione con bonifico: a MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

FRA

Bonjour à tous,
l'agenda de la Mission est chargé.
Nous avons encore plusieurs jours devant nous, mais le sentiment est toujours que nous n'avons pas assez de temps pour tout faire.
Et le temps, c'est le temps africain, tout avance, mais à son rythme.

Education

Le projet de l'école Djamballa, démarré en 2021 grâce à l'initiative et au soutien du Rotary Club de Tivoli et du Rotary Club de Bamako, a été un succès, non seulement en termes de résultats concrets.

Aujourd'hui, nous nous sommes retrouvés avec nos amis du Rotary Club de Bamako pour la clôture officielle du projet.
Ce fut un moment heureux de souvenirs et d'anecdotes sur ces deux années de travail en commun qui ont donné naissance à une école mais aussi à de nouvelles relations humaines basées sur le respect et la confiance.

Nous avons pris l'engagement mutuel de continuer à nous comparer et à nous soutenir dans le futur.

Puit Margherita

Lors de la dernière mission, nous avons effectué des travaux de maintenance sur le puits du village de Buyini.
Malheureusement, la pompe, qui utilise une nouvelle technologie, a de nouveau cessé de fonctionner. Le problème de fonctionnement du puits dans ce cas est lié à la difficulté d'accès aux pièces détachées et au manque de main d'œuvre qualifiée capable d'effectuer la maintenance. Nous décidons de remplacer la pompe par un modèle traditionnel d'origine indienne robuste. Coût total de l'intervention 1500€.

Nous avons visité Ngara, un village de 3 000 habitants situé à une heure de Kati. L'association Africa Bougou vient de construire le nouveau dispensaire pour les malades du village. Il s'agit d'un petit bâtiment en latérite construit à la perfection. Non loin de là, une école accueille environ 200 enfants. Le puits qui sépare les deux structures ne fonctionne plus depuis quatre ans. A côté, il y a un château d'eau, mais il ne fonctionne pas non plus.

donation online: via [Paypal](#)

virement bancaire: MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

ENG

Hello everyone,
the Mission agenda is full of commitments.
We still have several days ahead of us, but the feeling is that there isn't enough time to do everything.
And time is African time, everything moves forward, but at its own pace.

Education

The Djamballa school project, started in 2021 thanks to the initiative and support of the Rotary Club of Tivoli and the Rotary Club of Bamako, has been a success, not only in terms of concrete results.

Today we met with our friends from the Rotary Club of Bamako for the official conclusion of the project. It was a happy moment of memories and anecdotes of these two years of working together that gave birth to a school but also to new human relationships based on respect and trust.

We made a mutual commitment to continue to share and support each other in the future.

Margherita water well

During the last Mission we had carried out maintenance work on the well in Buyini village.

Unfortunately, the pump, which uses a new technology, has again stopped working. The problem with the well's operation in this case is related to the difficulty of access to spare parts and the lack of skilled labor capable of performing maintenance. We decided to replace the pump with a traditional model of robust Indian origin. Total cost of the intervention 1500€.

We visited Ngara, a village of 3,000 people an hour away from Kati. The AfricaBougou Association has just built a new dispensary for the village's sick. It is a small laterite building built to perfection. Not far away is a school that accommodates about 200 children. The well between the two facilities has not worked for four years. Next to it is a water castle, but that doesn't work either.

We visited the other two existing wells. They are far from each other but, more importantly, far from the school and dispensary. We decided to intervene on the non-functioning well. We will conduct extensive analysis to see if it can be restored or if on the contrary, a new one will have to be built . Total cost of the investigation €500.

We need, always, your support.
Thank you from the bottom of our hearts

Ilaria

donation online: via [Pay,pal](#)

via bank: MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

Da: Alessio Narcisi alessio.narcisi50@gmail.com
Oggetto: [menomali] Day 4 #menomali2025
Data: 13 febbraio 2025 08:52
A: menomali@colosseo.org

[#MenoMaliTrip2025](#)
[GALLERY](#)

ITA

Giorni 4

Sono state, finora, giornate fitte di incontri.

Si continua anche oggi con lo svolgimento dell'agenda e di tutti gli impegni programmati nei giorni precedenti la partenza.

L'impegno previsto alle ore 10 della mattinata consiste nell'incontro con Michel De Knoop, *Chef de coopération européenne, premier conseiller de l'Union européenne* che ci riceve presso la sede dell'ambasciata europea di Bamako.

Da parte nostra l'incontro è di natura prettamente esplorativa nel cercare esclusivamente una eventuale condivisione di intenti.

Sono presenti per MenoMali, Fabrizio, Alfredo, Ilaria, Alessio, Paul e Camara; da parte dell'Unione Europea, il capo-cooperazione Knoop è accompagnato dall'ingegnere maliano responsabile del settore trasporti presso l'istituzione europea.

Dopo una presentazione del nostro progetto MenoMaliSchool per la costruzione e la gestione delle 10 scuole previste nel periodo 2025/2033 è seguito un cordiale confronto sulle rispettive posizioni.

Da parte del capo cooperazione viene evidenziata da subito l'impossibilità di trovare motivi di possibili sinergie a causa della mutata situazione politica del Mali che non consente non solo erogazione di fondi - che peraltro non abbiamo chiesto - ma neanche collaborazioni di qualsiasi genere. Stupisce come la natura della nostra attività - in questo caso promozione e sostegno dell'istruzione di base dedicati esclusivamente alla popolazione - non consenta di superare ostacoli di natura politica che sarebbero comprensibili in ambiti più strategici.

Nel primo pomeriggio si svolge un incontro più tecnico, sempre nella capitale, con la *Entreprise Ouattara Construction* che ci seguirà durante i primi 3 anni per la realizzazione delle strutture scolastiche previste dal progetto. Vengono affrontati con il titolare della ditta, con la quale collaboriamo da anni e che riscuote la nostra fiducia, i punti principali dei contratti che verranno preparati.

Un secondo impegno era previsto subito dopo ma il dilatarsi dei tempi ci ha costretto ad annullarlo. Si trattava di un incontro con Mariam Sy, architetto, presidente e co-fondatrice di *Fact Sahel+*, un gruppo che si occupa di architettura e di costruzioni con materiali sostenibili in linea con la cultura e le tradizioni maliane. L'incontro sarà sicuramente riproposto durante la nostra prossima missione.

A sera abbiamo avuto un interessante incontro con una nostra vecchia conoscenza: Modibo, infermiere responsabile del dispensario (struttura di primo soccorso ed assistenza medica nei villaggi) di 'Ngololofala, a circa 50 km a nord della capitale. L'incontro ha avuto come scopo l'acquisizione di informazioni sul funzionamento dei dispensari delle zone disagiate in quanto lontane da centri ospedalieri tradizionali. Le informazioni raccolte serviranno a formare una prima bozza di progetto per la realizzazione di dispensari che possano svolgere, oltre il loro tradizionale compito di prima assistenza, anche un ruolo nell'ambito della assistenza ostetrica. Un simile progetto prevederebbe, oltre la costruzione di strutture adatte, la formazione di personale specifico in campo infermieristico e ostetrico.

Ricordati che abbiamo bisogno, sempre, del tuo sostegno.

Grazie di cuore

Alessio

MenoMali

donazione online: via [Paypal](#)

donazione con bonifico: a MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr.: MenoMaliTrip2025

FRA

Jour 4

Jusqu'à présent, ces journées ont été bien remplies de réunions.

Nous continuons aujourd'hui avec l'agenda et tous les engagements prévus dans les jours précédant le départ.

L'engagement prévu à 10h consiste en une rencontre avec Michel De Knoop, Chef de coopération européenne, premier

conseiller de l'Union européenne qui nous reçoit au siège de l'ambassade européenne à Bamako.

De notre côté, la rencontre a un caractère purement exploratoire, recherchant exclusivement un éventuel partage d'intentions.

Fabrizio, Alfredo, Ilaria, Alessio, Paul et Camara sont présents pour MenoMali ; du côté de l'Union européenne, le chef de la coopération Knoop est accompagné de l'ingénieur malien chargé du secteur des transports auprès de l'institution européenne.

Après une présentation de notre projet MenoMaliSchool pour la construction et la gestion des 10 écoles prévues pour la période 2025/2033, une discussion cordiale sur les positions respectives a suivi.

Le responsable de la coopération a immédiatement souligné l'impossibilité de trouver des raisons pour d'éventuelles synergies en raison de la situation politique modifiée au Mali qui ne permet pas seulement l'apport de fonds - que nous n'avons d'ailleurs pas demandés - mais même pas de collaboration d'aucune sorte. Il est surprenant que la nature de notre activité – dans ce cas la promotion et le soutien de l'éducation de base dédiée exclusivement à la population – ne nous permette pas de surmonter des obstacles politiques qui seraient compréhensibles dans des contextes plus stratégiques.

En début d'après-midi, une réunion plus technique a lieu, toujours dans la capitale, avec l'Entreprise Ouattara Construction qui nous suivra durant les 3 premières années pour la construction des infrastructures scolaires prévues par le projet. Les points principaux des contrats qui seront préparés sont discutés avec le propriétaire de l'entreprise, avec qui nous collaborons depuis des années et qui bénéficie de notre confiance.

Un deuxième engagement était prévu immédiatement après mais le retard nous a obligé à l'annuler. C'était une rencontre avec Mariam Sy, architecte, présidente et co-fondatrice de Fact Sahel+, un groupe qui s'occupe d'architecture et de construction avec des matériaux durables en accord avec la culture et les traditions maliennes. La rencontre sera sûrement répétée lors de notre prochaine mission.

Le soir, nous avons eu une rencontre intéressante avec une vieille connaissance : Modibo, infirmier responsable du dispensaire (structure de premiers secours et d'assistance médicale dans les villages) de 'Ngololofala, à environ 50 km au nord de la capitale. La rencontre avait pour objectif d'acquérir des informations sur le fonctionnement des dispensaires dans les zones défavorisées car éloignées des centres hospitaliers traditionnels. Les informations recueillies serviront à élaborer une première ébauche d'un projet de création de dispensaires pouvant jouer, en plus de leur rôle traditionnel de soins primaires, également un rôle de soins obstétricaux. Un tel projet comprendrait, outre la construction d'installations adaptées, la formation de personnel spécifique dans les domaines des soins infirmiers et de l'obstétrique.

N'oubliez pas que nous avons toujours besoin de votre soutien.

Merci de tout mon coeur

Alessio

MenoMali

Don en ligne : via [Paypal](#)

Don par virement bancaire : à MenoMaliRCMA Aps

IBAN : IT05P0538703201000001656298 BIC : BPM0IT22

Descr. : MenoMaliTrip2025

ENG

Day 4

So far, these have been days packed with meetings.

Today we continue with the agenda and all the commitments scheduled in the days before departure.

The commitment scheduled for 10 am consists of a meeting with Michel De Knoop, Chef de coopération européenne, premier conseiller de l'Union européenne who receives us at the European embassy in Bamako.

For our part, the meeting is purely exploratory in nature, seeking exclusively a possible sharing of intent.

Fabrizio, Alfredo, Ilaria, Alessio, Paul and Camara are present for MenoMali; on the part of the European Union, the head of cooperation Knoop is accompanied by the Malian engineer responsible for the transport sector at the European institution.

After a presentation of our MenoMaliSchool project for the construction and management of the 10 schools planned for the period 2025/2033, a cordial discussion of the respective positions followed.

The head of cooperation immediately highlighted the impossibility of finding reasons for possible synergies due to the changed political situation in Mali, which does not allow not only the provision of funds - which we have not asked for - but also collaborations of any kind. It is surprising how the nature of our activity - in this case promotion and support of basic education dedicated exclusively to the population - does not allow us to overcome political obstacles that would be understandable in more strategic areas.

In the early afternoon, a more technical meeting takes place, again in the capital, with the Entreprise Ouattara Construction that will follow us during the first 3 years for the construction of the school facilities envisaged by the project. The main points of the contracts that will be prepared are discussed with the owner of the company, with whom we have been collaborating for years and who enjoys our trust.

A second engagement was scheduled immediately after but the time extension forced us to cancel it. It was a meeting with Mariam Sy, architect, president and co-founder of Fact Sahel+, a group that deals with architecture and construction with sustainable materials in line with Malian culture and traditions. The meeting will certainly be repeated during our next mission.

In the evening we had an interesting meeting with an old acquaintance of ours: Modibo, a nurse in charge of the dispensary (first aid and medical assistance facility in the villages) of 'Ngololofala, about 50 km north of the capital. The meeting had the aim of acquiring information on the functioning of the dispensaries in disadvantaged areas because they are far from traditional hospital centers. The information collected will be used to form a first draft of a project for the construction of dispensaries that can perform, in addition to their traditional first aid role, also a role in obstetric assistance. Such a project would include, in addition to the construction of suitable structures, the training of specific personnel in the nursing and obstetric fields.

Remember that we always need your support.

Thank you very much

Alessio

MenoMali

online donation: via [Paypal](#)

donation by bank transfer: to MenoMaliRCMA Aps

IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22

Descr.: MenoMaliTrip2025

Da: **ilaria vernier** ilaria.vernier@gmail.com
Oggetto: [menomali] Day 5 #menomalitrip2025
Data: 15 febbraio 2025 10:33
A: menomali@colosseo.org

[#MenoMaliTrip2025](#)
[GALLERY](#)

ITA

Partiamo di mattina presto.
Siamo in sei in macchina.
La strada, dopo qualche km di asfalto, diventa una pista di terra rossa battuta lunga ed impervia.
Per percorrere 62 km ci vogliono più di due ore.
Camara si mette alla guida, la strada la conosce bene, è la stessa che porta al villaggio di Djamballa.
Lì c'è il primo Pozzo Margherita e la scuola che abbiamo realizzato e che nessuno di noi, la parte europea del MenoMali, ha ancora potuto vedere di persona.
Percorrere la strada che porta al villaggio è sconsigliato per questioni di sicurezza.

Il programma di oggi è la visita del complesso scolastico di Faladier e della scuola esistente nel villaggio di Ntjibougou e poi, forse, proseguiremo per una quindicina di km per arrivare a Djamballa.
Anche stavolta, sono partita per la Missione con la speranza di potercela fare.

Arrivati a Faladier incontriamo di nuovo il Sindaco.
Alla riunione partecipa anche il prefetto, che si presenta come colui che non prende decisioni ma ha il compito di verificare che siano giuste e che funzionino.
È un uomo calmo, parla a voce bassa ed ha gli occhi buoni.
Presentiamo anche a lui il progetto di nuove scuole da realizzare nei villaggi della regione sulla base del modello della scuola di Djamballa.
'l'istruzione è la porta di accesso al futuro dei nostri figli' ci dice, 'appoggeremo e sosterrremo il vostro progetto come meglio potremo'.

La scuola statale di Faladier è un enorme complesso chiuso ad ovest da un muro di protezione ed aperto ad est verso la Brousse.
Ci sono nove aule che accolgono primo e secondo ciclo di studi per un totale di 930 studenti, la metà proviene dai villaggi limitrofi.
Un castello d'acqua al centro della corte serve tre punti di erogazione.
C'è un edificio di minori dimensioni all'entrata.
Era una mensa dove le donne preparavano il pranzo per gli studenti.
Ora è un'aula per il primo ciclo.
Gli studenti aumentano di anno in anno, c'è bisogno di spazio.

Visitiamo le aule durante le lezioni.
In ogni aula la stessa immagine.
Oggi 87, è il numero minimo di studenti per aula.
Alcune aule ne hanno contati 110

Al sesto anno ne ho contati 110.

Ci sono quattro file di banchi di piccola dimensione.

In ogni banco siede un minimo di tre bambini ma spesso sono in cinque.

Non c'è posto per aprire il quaderno, né tantomeno per scrivere.

Il pavimento è dissestato in più punti.

Il controsoffitto in pannelli di compensato che garantiva un po' di isolamento termico,

separando il tetto in lamiera dall'interno dell'aula, è stato distrutto da un recente attacco di termiti.

Significa che la lamiera, rilascia calore senza filtri ed infuoca lo spazio.

Gli studenti ci guardano con occhi sgranati, mi sembrano occhi rassegnati ma è solo il mio punto di vista.

Per loro va bene così, è normale ed è meglio di non avere nulla.

Salutiamo Faladier e procediamo verso il villaggio di Ntjibougou.

Qui troviamo due vecchi blocchi di edifici per un totale di sei aule di cui solo tre sono agibili.

La struttura muraria è realizzata in mattoni di argilla.

Entro nell'aula e, per quanto spoglia e rudimentale, trovo uno spazio ben proporzionato

in cui almeno si riesce a respirare ma certo, non basta.

Novanta bambini del villaggio non hanno accesso alla scuola.

Come facciamo ad aiutare tutti?

Come facciamo a rispondere ai bisogni, sostanziali, di tutti?

Qual'è il nostro modo di contribuire a migliorare il futuro di questi bambini?

Ne conosciamo un piccolo gruppetto che si avvicina spontaneamente.

Fabrizio li fa mettere in fila e distribuisce penne, matite, quaderni e colla con i brillantini,

un grande successo.

Anche questo, è meglio di niente.

Salutiamo Ntjibougou e decidiamo di non proseguire per Djamballa.

Si è fatto tardi e non è consigliabile viaggiare attraverso la Brousse quando il sole cala.

Lungo la strada di ritorno Camara devia a sinistra e ci porta al villaggio di N'djiéni.

A N'djiéni c'è il terzo pozzo Margherita.

È ancora in ottimo stato e ben funzionante.

Da quando è stato realizzato il pozzo, due famiglie numerose in cerca di un luogo dove vivere,

hanno deciso di fermarsi qui.

Le loro case verranno costruite poco distanti dal Pozzo Margherita.

Il villaggio si ingrandisce lentamente.

Vedo le file di mattoni a terra pronti per essere messi in opera e penso che l'acqua,

cioè la vita, genererà sempre altra vita.

Grazie amici,

vostra

Ilaria

donazione online: via [Paypal](#)

donazione con bonifico: a MenoMaliRCMA Aps

IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22

Descr: MenoMaliTrip2025

FRA

Nous partons tôt le matin.

Nous sommes six dans la voiture.

La route, après quelques kilomètres d'asphalte, devient une longue piste de terre battue rouge et imperméable.

Il faut plus de deux heures pour parcourir 62 kilomètres.

Camara prend le volant, il connaît bien la route, c'est celle-là même qui mène au village de Djamballa.

On y trouve le premier Puit Margherita et l'école que nous avons construite et qu'aucun d'entre nous, la partie européenne de MenoMali, n'a encore pu voir en vrai.

Il est déconseillé de circuler sur la route qui mène au village pour des raisons de sécurité.

Le programme d'aujourd'hui est de visiter le groupe scolaire de Faladier et l'école existante dans le village de Ntjibougou puis, peut-être, nous continuerons pendant une quinzaine de kilomètres pour arriver à Djamballa.

Cette fois encore, je suis parti pour la Mission avec l'espoir de pouvoir y arriver. Une fois arrivés à Faladier, nous retrouvons le Maire.

Le préfet assiste également à la réunion et se présente comme quelqu'un qui ne prend pas de décisions mais qui a pour mission de vérifier qu'elles sont justes et qu'elles fonctionnent.

C'est un homme calme, qui parle doucement et qui a le regard bienveillant. Nous lui présentons également le projet de nouvelles écoles à construire dans les villages de la région sur le modèle de l'école de Djamballa.

«L'éducation est la porte d'entrée vers l'avenir de nos enfants, nous dit-il, nous soutiendrons et soutiendrons votre projet du mieux que nous pourrons» .

L'école publique de Faladier est un immense complexe fermé à l'ouest par un mur de protection et ouvert à l'est vers la Brousse.

On y trouve neuf salles de classe qui accueillent les études du premier et du deuxième cycle pour un total de 930 élèves, dont la moitié vient des villages environnants.

Un château d'eau au centre de la cour dessert trois points d'eau.

Il y a un bâtiment plus petit à l'entrée.

C'était une cantine où les femmes préparaient le déjeuner pour les élèves.

C'est maintenant une salle de classe pour le premier cycle. Le nombre d'étudiants augmente d'année en année, il y a un besoin d'espace.

Nous visitons les salles de classe pendant les cours.

Dans chaque salle la même image.

Aujourd'hui 87 est le nombre minimum d'élèves par classe.

En sixième année j'en ai compté 110. Il y a quatre rangées de petits bureaux.

Au minimum trois enfants s'assoient à chaque bureau mais souvent il y en a cinq.

Il n'y a pas de place pour ouvrir un cahier, encore moins pour écrire.

Le sol est irrégulier à plusieurs endroits. Le faux plafond en panneaux de contreplaqué qui assurait un peu d'isolation thermique, séparant le toit en tôle de l'intérieur de la salle de classe, a été détruit par une récente attaque de termites. Cela signifie que la tôle dégage de la chaleur sans filtre et met le feu à l'espace. Les élèves nous regardent avec de grands yeux, ils me semblent résignés mais ce n'est que mon point de vue.

Pour eux c'est bien comme ça, c'est normal et c'est mieux que de ne rien avoir.

Nous disons au revoir à Faladier et nous nous dirigeons vers le village de Ntjibougou.

Nous y trouvons deux vieux blocs de bâtiments pour un total de six salles de classe dont seulement trois sont utilisables. La structure des murs est en briques d'argile.

J'entre dans la salle de classe et, bien que nue et rudimentaire, je trouve un espace bien proportionné dans lequel on peut au moins respirer mais bien sûr, ce n'est pas suffisant.

Quatre-vingt-dix enfants du village n'ont pas accès à l'école.

Comment pouvons-nous aider tout le monde?

Comment répondre aux besoins substantiels de chacun?

Comment pouvons-nous contribuer à améliorer l'avenir de ces enfants?

Nous connaissons un petit groupe qui s'approche spontanément de nous.

Fabrizio les fait se mettre en rang et leur distribue des stylos, des crayons, des cahiers et de la colle à paillettes, un grand succès.

Cela aussi, c'est mieux que rien. Nous disons au revoir à Ntjibougou et décidons de ne pas continuer vers Djamballa. Il se fait tard et il n'est pas conseillé de traverser la brousse quand le soleil se couche.

Au retour, Camarade tourne à gauche et nous conduit au village de N'djiéni.

A N'djiéni se trouve le troisième Puit Margherita.

L'est encore en excellent état et fonctionne bien.

Depuis la construction du puits, deux grandes familles à la recherche d'un endroit où vivre ont décidé de s'arrêter ici. Leurs maisons seront construites non loin du puits Margherita.

Le village grandit lentement.

Je vois les rangées de briques sur le sol prêtes à être mises en place et je pense que l'eau, c'est-à-dire la vie, engendrera toujours plus de vie.

Merci les amis,
votre Ilaria

Don en ligne : via [Paypal](#)

Don par virement bancaire : à MenoMaliRCMA Aps

IBAN : IT05P0538703201000001656298 **BIC** : BPM0IT22

Descr : MenoMaliTrip2025

ENG

We leave early in the morning.

There are six of us in the car.

The road, after a few miles of asphalt, becomes a beaten red dirt track long and impassable.

To drive 62 km takes more than two hours.

Camara gets behind the wheel, he knows the road well,

it is the same one that leads to the village of Djamballa.

There is the first Margherita water well and the school we made and that none of us,

the European part of MenoMali, have yet been able to see in person.

Going down the road to the village is not recommended due to safety

issues.

Today's program is a visit to the school complex in Faladier and the existing school

in the village of Ntjibougou and then, perhaps,

we will continue for about fifteen kilometers to get to Djamballa.

Once again, I left for the Mission with the hope that I could make it.

Arriving in Faladier we meet again with the mayor.

The meeting is also attended by the prefect, who introduces himself as the one who does not make decisions

but is in charge of verifying that they are right and that they work.

He is a calm man, speaks in a low voice and has good eyes.

We also present to him the project of new schools to be built in the villages of the region

based on the Djamballa school model.

'Education is the gateway to the future of our children,' he tells us,

'we will support and support your project as best we can.'

The Faladier State School is a huge complex enclosed by a protective wall to the west

and open to the east towards the *Brousse*.

There are nine classrooms accommodating first and second cycles of studies for a total of 930 students.

Half of them come from neighboring villages.

A water castle in the center of the courtyard serves three water supply points.

There is a smaller building at the entrance.

It used to be a canteen where women prepared lunch for the students.

It is now a classroom for the first cycle.

Students are increasing year by year, there is a need for space.

We visit the school during class.

In each classroom the same image.

Today 87, is the minimum number of students per classroom.

In the sixth year, I counted 110.

There are four rows of small-sized desks.

In each desk sits a minimum of three children but often there are five.

There is no place to open a notebook, let alone write.

The floor is uneven in several places.

The plywood ceiling that provided some thermal insulation, separating the sheet metal roof from the inside of the classroom, was destroyed by a recent termite attack.

It means that the sheet metal releases unfiltered heat and ignites the space.

The students look at us with wide eyes, they look like resigned eyes but it's just my point of view.

For them it's okay, it's normal and it's better than having nothing.

We say goodbye to Faladier and proceed to the village of Ntjibougou.

Here we find two old buildings with a total of six classrooms, only three of which are accessible.

The walls are made of clay bricks.

I enter the classroom and, although bare and rudimentary,

I find a well-proportioned space in which at least one can breathe but of

course, it is not enough.

Ninety children in the village do not have access to the school.

How do we help everyone?

How do we meet the needs, substantial needs, of everyone?

What's our way of contributing to improve the future of these children?

We meet a small group of them who approach spontaneously.

Fabrizio let them line up and distribute pens, pencils, notebooks and glue with rhinestones,

a great success.

Small things but better than nothing.

We say goodbye to Ntjibougou and decide not to go to Djamballa.

It is getting late and it is not safe to travel through the *Brousse* when the sun is going down.

On the way back Camara turns the left and takes us to the village of N'djiéni.

In N'djiéni is the third Daisy Well.

It is still in very good condition and well functioning.

Since the well was realized, two large families looking for a place to live have decided to stop here.

Their houses will be built not far from the Margherita Well.

The village is slowly getting bigger.

I see the rows of bricks on the ground ready to be put in place and I think that water, that is life, will always generate more life.

Thank you friends,

yours

Ilaria

online donation: via [Paypal](#)

donation by bank transfer to : MenoMaliRCMA Aps

IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22

Descr: MenoMaliTrip2025

Da: **fdm** fdm@colosseo.org
Oggetto: [menomali] Day 6 #menomalitrip2025
Data: 16 febbraio 2025 19:20
A: menomali menomali@colosseo.org

[#MenoMaliTrip2025](#)

[GALLERY](#)

ITA

Arriva sempre l'ultimo giorno della missione, quello durante il quale ora dopo ora ti chiedi "ma ho fatto veramente tutto?", ma questa volta la risposta é semplice, "tanto tra un mese saremo di nuovo qui!".

Gli incontro dell'ultimo giorno sono sempre quelli che ti danno ancora più speranza per la prossima missione:

- visita alla Scuola di Kati di Farada, il presidente del primo ciclo é il Dott. Maiga dell'ospedale di Kati che ci facilita sempre le TAC dei nostri malati; ci accoglie il direttore con il corpo insegnati composto da 12 insegnanti donne e 3 uomini per insegnare ad un totale di 925 alunni, con classi così numerose, anche di 156 alunni. In città le scuole ci stanno ma hanno bisogno di tutto: pozzo, aule, mensa, biblioteca e sala informatica. Chiediamo a Paul di farci vedere come presenta il corso di lingua online [Akelius](#), un supporto interattivo per l'apprendimento della lingua, che presto introdurremo nella scuola di Djamballa.

- visita all'orfanotrofo di Kati non solo per lasciare i vestiti raccolti ma anche per salutare il direttore, un amico, il Pastore Joseph per avere qualche consiglio su come selezionare gli insegnanti; come sempre con la sua calma ci spiega le diverse possibilità e ci consiglia di informarci presso l'IFM (Istituto di Formazione dei Maestri);

- visita all'IFM delle scuole del primo e secondo ciclo, pur non essendo stati annunciati ci accoglie il direttore che ci spiega il loro ruolo e come potremmo avere accesso ai nuovi insegnanti appena formati a giugno: con un semplice messaggio WhatsApp ai gruppi degli studenti.

A questo punto manca solo un mezzo adeguato per poter ispezionare la regione di Faladié e trovare dei villaggi candidabili al progetto MenoMaliSchool, per questo decidiamo di acquistare una moto; bastano poche ore in Africa per montarla e consegnarla, ovviamente la targa non é obbligatoria!!

Con un ultimo pranzo maliano salutiamo la struttura delle Suore Missionarie che ci accoglie ormai da anni e una volta caricate le valige di Karite, tessuti e gioielli per i prossimi mercatini ci avviamo verso l'Aeroporto Internazionale di Bamako tra la polvere rossa della capitale.

Fabrizio

Grazie di cuore per il vostro continuo sostegno.

donazione online: via [Paypal](#)

donazione con bonifico: a MenoMaliRCMA Aps
IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22
Descr: MenoMaliTrip2025

FRA

Le dernier jour de la mission arrive toujours, celui où heure après heure tu te demandes "ai-je vraiment tout fait ?", mais cette fois la réponse est simple : "nous serons de retour dans un mois !".

Les rencontres du dernier jour sont toujours celles qui vous donnent encore plus d'espoir pour la prochaine mission :

- visite à l'école Kati de Farada, le président du premier cycle est le Dr Maiga de l'hôpital de Kati qui facilite toujours les scanners de nos patients ; le directeur nous accueille avec l'équipe pédagogique composée de 12 enseignantes et 3 enseignants pour enseigner un total de 925 élèves, avec des classes pouvant accueillir jusqu'à 156 élèves. Dans la ville, il y a des écoles oui mais elles manquent de tout : un forage, des salles de classe, une cantine, une bibliothèque et une salle informatique. Nous demandons à Paul de nous montrer comment il présente le cours de langue en ligne [Akelius](#), un support interactif pour l'apprentissage des langues, que nous allons bientôt introduire dans l'école de Djamballa.

- visite à l'orphelinat de Kati non seulement pour déposer les vêtements collectés mais aussi pour saluer le directeur, un ami, le pasteur Joseph pour obtenir quelques conseils sur la manière de sélectionner les enseignants ; comme toujours, avec son calme il nous explique les différentes possibilités et nous conseille de nous renseigner auprès de l'IFM (Institut de Formation des Maîtres) ;

- visite à l'IFM des écoles du premier et du deuxième cycle, même si pas annoncées, le directeur nous a accueillis et nous a expliqué leur rôle et comment nous pouvions avoir accès aux nouveaux enseignants qui venaient d'être formés en juin : avec un simple message WhatsApp aux groupes d'étudiants.

A ce stade, il ne manque plus qu'un moyen de transport adéquat pour pouvoir inspecter la région de Faladié et trouver des villages pouvant être candidats au projet MenoMaliSchool, nous décidons donc d'acheter une moto ; il suffit que quelques heures en Afrique pour l'assembler et le livrer, évidemment la plaque d'immatriculation n'est pas obligatoire !!

Avec un dernier déjeuner malien, nous disons au revoir à la structure des Sœurs Missionnaires qui nous accueille depuis des années maintenant et une fois nos valises chargées de Karité, de tissus et de bijoux pour les prochains marchés, nous nous dirigeons vers l'aéroport international de Bamako parmi la poussière rouge de la capitale.

Fabrizio
Merci beaucoup pour votre soutien.

Don en ligne : via [Paypal](#)

Don par virement bancaire : à MenoMaliRCMA Aps

IBAN : IT05P0538703201000001656298 **BIC** : BPM0IT22

Descr : MenoMaliTrip2025

ENG

The last day of the mission always arrives, the one during which hour after hour you ask yourself "but have I really done everything?", but this time the answer is simple, "in a month we will be back here!".

The meetings on the last day are always the ones that give you even more hope for the next mission:

- visit to the Kati School in Farada, the president of the first cycle is Dr. Maiga from the Kati hospital who always facilitates the CT scans of our patients; the director welcomes us with the teaching staff composed of 12 female teachers and 3 male teachers to teach a total of 925 students with classes so large even of

of 12 female teachers and 6 male teachers to teach a total of 620 students, with classes so large, even of 156 students. In the city there are schools but they need everything: well, classrooms, canteen, library and computer room. We ask Paul to show us how he presents the [Akelius](#) online language course, an interactive support for language learning, which we will soon introduce at the Djamballa school.

- visit to the orphanage in Kati not only to leave the clothes collected but also to greet the director, a friend, Pastor Joseph to get some advice on how to select teachers; as always with his calm he explains the different possibilities and advises us to get information from the IFM (Institute for the Formation of Teachers);

- visit to the IFM of the first and second cycle schools, even though they were not announced, the director welcomes us and explains their role and how we could have access to the new teachers just trained in June: with a simple WhatsApp message to the student groups.

At this point, all that is missing is an adequate means of transport to be able to inspect the Faladié region and find villages that can be candidates for the MenoMaliSchool project, so we decide to buy a motorbike; it only takes a few hours in Africa to assemble it and deliver it, obviously the license plate is not mandatory!!

With a last Malian lunch we say goodbye to the Missionary Sisters' structure that has welcomed us for years and once we have loaded our suitcases with Shae butter, fabrics and jewels for the next markets we head towards the Bamako International Airport among the red dust of the capital.

Fabrizio

Thank you so much for your continued support.

online donation: via [Paypal](#)

donation by bank transfer to : MenoMaliRCMA Aps

IBAN: IT05P0538703201000001656298 BIC:BPM0IT22

Descr: MenoMaliTrip2025

